

Le 2 mars 2015

## ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

L'assemblée régulière du conseil municipal de la Municipalité de Stanbridge East s'est tenue à l'Hôtel de Ville, 12, rue Maple, Stanbridge East, Québec, le lundi 2 mars 2015 à 19h00.

## PRÉSENCES

Monsieur le maire suppléant, François Reid, et les conseillers : Ron Stewart, Robert Deschamps, Barbara Bellingham, Robert Young et Agnes Wightman, tous formant quorum sous la présidence du maire suppléant.

Nicole Blinn, directrice générale est aussi présente.

## ABSENCE

Aucune

### **15-03-01** ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par la conseillère Barbara Bellingham appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu d'adopter l'ordre du jour tel que présenté.

### **15-03-02** PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu que le procès-verbal de la dernière assemblée Régulière, tenue le 2 février 2015, soit adopté.

### **15-03-03** COMPTES À PAYER

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par la conseillère Agnes Wightman, et résolu que les comptes \*extraordinaires et les comptes réguliers qui suivent soient payés :

## SALAIRES PAYÉS EN MARS 2015

Total des salaires : \$ 8,041.87

## CHÈQUE FOURNISSEUR NO.

|       |                              |                                   |           |
|-------|------------------------------|-----------------------------------|-----------|
| 1306* | MRC Brome-Missisquoi         | Quote-part- 1 <sup>er</sup> vers. | 29 667.00 |
| 1307  | Atelier et Découpage Bourgea | Charrue                           | 134.53    |
| 1308  | Axion                        |                                   | 197.01    |
| 1309  | Bell                         |                                   | 431.28    |
| 1310  | Bell mobilité                |                                   | 5.75      |
| 1311  | Bureau en gros               | Fournitures de bureau             | 208.59    |
| 1312  | CDS Produits de Bureau       | Papier                            | 91.96     |
| 1313  | CIBC visa                    | Pièces- souffleur à neige         | 250.37    |
| 1314  | Communication plus           |                                   | 195.23    |
| 1315  | CT Copieur                   | Contrat                           | 178.61    |
| 1316  | Dépanneur Stanbridge East    |                                   | 7.47      |
| 1317  | Exova                        |                                   | 113.83    |
| 1318  | Outillage Rioux              | Charrue                           | 39.46     |
| 1319* | Flona Goodhue                | Remb.dép./ cyclo-vac              | 34.42     |
| 1320  | Hydro                        |                                   | 4 975.07  |
| 1321  | Info – Page                  |                                   | 191.78    |
| 1322* | Mines Seleine                | Safe-t-salt                       | 2 217.76  |

## CHÈQUE FOURNISSEUR NO

|       |                                 |                          |          |
|-------|---------------------------------|--------------------------|----------|
| 1323  | Motosport G.L.                  | S.I.                     | 21.64    |
| 1324  | Postes Canada                   |                          | 161.01   |
| 1325* | Premier Tech Aqua               | Réparations- usine       | 5 499.83 |
| 1326  | Chauffage P. Gosselin           |                          | 4 654.12 |
| 1327* | Receveur Générale               | Radiocommunication       | 516.00   |
| 1328  | R.I.E.D.S.B.M.                  |                          | 2 305.67 |
| 1329  | R.M. Leduc                      | Biblio                   | 57.42    |
| 1330  | Rona                            |                          | 140.77   |
| 1331  | Récupération 2000               |                          | 5 391.33 |
| 1332* | Réseau Biblio                   | Tarif/frais annuels      | 6 093.49 |
| 1333* | Service Sanitaire G. Campbell   | Vidange fosse -Usine     | 1 241.73 |
| 1334  | Telus Mobilité                  |                          | 158.14   |
| 1335* | Ville de Bedford                | Prévention/ inspection   | 58.34    |
| 1336* | Vitrierie Bédard & Fils         | Porte – ext. caserne     | 738.77   |
| 1337  | Sylvie Coté                     | Tech. / documentation    | 965.79   |
| 1338* | Société assurance automobile    | (7)- Immatriculations    | 5 808.19 |
| 1339  | Peter Beaucage                  | Enlv. neige -fév.        | 3 508.83 |
| 1340* | École Jean-Jacques Bertrand     | Bourse-rés.# 15-03-08    | 250.00   |
| 1341* | StanbridgeEastSportsAssociation | Dons – rés.# 15-03-09    | 100.00   |
| 1342* | Musée Missisquoi                | Dons-rés. # 15-03-10     | 500.00   |
| 1343* | Avanté Women's Center           | Dons-rés. #15-03-11      | 150.00   |
| 1344  | Postes Canada                   | Timbres                  | 293.19   |
| 1345  | Sylvie Coté                     | Tech. / documentation    | 160.97   |
| 1346* | Stéphane Matte                  | Config-ordi – Judith     | 30.00    |
| 1347  | Ministre du Revenu Québec       | DAS / Prov.              | 2 972.66 |
| 1348  | Sylvie Coté                     | Tech. / documentation    | 764.58   |
| 1349  | Sylvie Coté                     | Tech. / documentation    | 603.62   |
| 1350  | Ministre des Finances           | Permis/vins & fromages   | 42.50    |
| 1351  | Sylvie Coté                     | Tech. / documentation    | 264.57   |
| 1352  | CSST                            | Cotisation/Bénévoles.... | 473.16   |
| 1353  | Sylvie Coté                     | Tech. / documentation    | 261.57   |

## PÉRIODE DE QUESTIONS

Des citoyens questionnent les membres du Conseil.

La directrice générale a lu à haute voix une lettre (reçu par fax le 02/03/2015) adressée aux membres du conseil.

15-03-04

## DEMANDE ÉLIZABETH GOMERY ET STEFAN FEWS AUTORISATION CPTAQ

**CONSIDÉRANT** la demande de madame Élisabeth Gomery et de monsieur Stefan Fewes pour obtenir de la Commission de protection du territoire agricole du Québec l'autorisation de lotir et aliéner une partie des lots 2940, 2960, 2961 et 2962 du cadastre du canton de Stanbridge d'une superficie de 12,4 hectares ;

**CONSIDÉRANT** que l'autorisation recherchée permettrait aux demandeurs d'augmenter le potentiel forestier de leur propriété;

**CONSIDÉRANT** que le terrain visé est enclavé par la Rivière aux Brochets et est plus facilement accessible par la propriété du demandeur que par celle du vendeur;

**CONSIDÉRANT** que cette aliénation permet de créer une entité agricole plus viable faisant passer la propriété du demandeur de 10,9 hectares à 23,3 hectares;

**CONSIDÉRANT** que cette aliénation ne compromet aucunement la viabilité de l'entité agricole résiduelle qui compte un total de 274,4 hectares;

**CONSIDÉRANT** que la demande ne contrevient pas à la réglementation municipale de zonage;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps;

**ET RÉSOLU** d'appuyer la demande de madame Élizabeth Gomery et de monsieur Stefan Fewes afin d'obtenir de la Commission de protection du territoire agricole du Québec l'autorisation de lotir et aliéner une partie des lots 2940, 2960, 2961 et 2962 du cadastre du canton de Stanbridge d'une superficie de 12,4 hectares.

**AVIS DE MOTION – PROJET DE RÈGLEMENT NO 398-2011-1, AMENDANT LE RÈGLEMENT DE PLAN D'URBANISME NO 398-11**

Le conseiller Ron Stewart a donné avis de motion qu'il proposera l'adoption du projet de règlement no 398-2011-1, amendant le règlement de Plan d'urbanisme no 398-11.

15-03-05

**PROJET DE RÈGLEMENT NO. 398-2011-1 AMENDANT LE RÈGLEMENT DE PLAN D'URBANISME NO. 398-2011**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'adopter le projet de règlement no 398-2011-1, amendant le règlement de Plan d'urbanisme no 398-2011.

**AVIS DE MOTION – PROJET DE RÈGLEMENT NO. 399-2011-3, AMENDANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NO. 399-2011**

Le conseiller Ron Stewart a donné avis de motion qu'il proposera l'adoption du projet de règlement no. 399-2011-3, amendant le règlement de Zonage no. 399-2011.

15-03-06

**PROJET DE RÈGLEMENT NO. 399-2011-3 AMENDANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NO. 399-2011**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'adopter le projet de règlement no. 399-2011-3, amendant le règlement de Zonage no. 399-2011.

**AVIS DE MOTION – PROJET DE RÈGLEMENT NO.400-2011-1, AMENDANT LE RÈGLEMENT DE LOTISSEMENT NO. 400-2011**

Le conseiller Ron Stewart a donné avis de motion qu'il proposera l'adoption du projet de règlement no. 400-2011-1, amendant le règlement de Lotissement no. 400-2011.

15-03-07

**PROJET DE RÈGLEMENT NO. 400-2011-1 AMENDANT LE RÈGLEMENT DE LOTISSEMENT NO. 400-2011**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'adopter le projet de règlement no. 400-2011-1, amendant le règlement de Lotissement no. 400-2011.

**JOURNÉE RÉGIONALE DE DISTRIBUTION D'ARBUSTE- 16 MAI 2015**

La municipalité distribuera gratuitement 180 arbustes afin d'aider les citoyens à aménager leurs rives.

**CABBE- SOIRÉE HOMMAGE AUX BÉNÉVOLES 2015**

La municipalité ne souhaite pas participer à la soirée hommage aux bénévoles 2015.

15-03-08

**BOURSE –JEAN-JACQUES BERTRAND**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Agnes Wightman, et résolu que la municipalité décerne une bourse au montant de 250\$ à un(e) étudiant(e) de Stanbridge East en Secondaire V à l'École Jean-Jacques Bertrand.

15-03-09

**DON POUR LE 40<sup>e</sup> CONCOURS HIPPIQUE**

*\*La conseillère Agnes Wightman déclare son intérêt personnel et se retire de la discussion et le vote de ce point.*

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu de faire un don de 100\$ pour le 40<sup>e</sup> concours annuel hippique.

15-03-10

**DONS-MUSÉE MISSISQUOI**

*\*Le conseiller / maire suppléant François Reid déclare son intérêt personnel et se retire de la discussion de ce point.*

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Agnes Wightman, et résolu de contribuer un montant de \$500.00 au Musée Missisquoi pour leur campagne de financement 2015.

15-03-11

**CONTRIBUTION JOURNÉE INTERNATIONALE DES FEMMES**

*\*La conseillère Barbara Bellingham déclare son intérêt personnel et se retire de la discussion et le vote de ce point.*

Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par le conseiller Ron Stewart, et résolu de contribuer un montant de 150\$ au Coalition des groupes de femmes de la Haute-Yamaska et de Brome-Missisquoi pour l'organisation de l'événement « Femmes en marche pour l'égalité, solidaires contre l'austérité ! » qui aura lieu le samedi 8 mars au Château Bromont.

**CONTRIBUTION ASSOCIATION DES PERSONNES HANDICAPÉES PHYSIQUES DE COWANSVILLE ET RÉGION**

La municipalité ne souhaite pas faire une contribution.

15-03-12

**AVRIL EST LE MOIS DE LA JONQUILLE**

**CONSIDÉRANT QUE** le cancer est la première cause de mortalité au Québec;

**CONSIDÉRANT QUE** la Société canadienne du cancer travaille à sauver plus de vies;

**CONSIDÉRANT QUE** grâce à des milliers de Québécois, donateurs et bénévoles, la Société canadienne du cancer lutte pour prévenir plus de cancers, permettre aux chercheurs de faire plus de découvertes et aider plus de personnes touchées par la maladie;

**CONSIDÉRANT QUE** nous pouvons prévenir environ la moitié de tous les cancers en adoptant un mode de vie sain et des politiques qui protègent le public;

**CONSIDÉRANT QUE** près de la moitié de l'argent investi dans la recherche sur le cancer par les organismes de bienfaisance provient de la Société canadienne du cancer;

**CONSIDÉRANT QUE** les personnes touchées par le cancer peuvent se concentrer sur leur guérison et avoir une bonne qualité de vie grâce à l'aide offerte par la Société canadienne du cancer;

**CONSIDÉRANT QUE** le mois d'avril est le Mois de la jonquille, et qu'il est porteur d'espoir et d'activités qui feront une différence dans la vie des patients atteints de cancer et dans la lutte contre la maladie;

**CONSIDÉRANT QUE** la Société canadienne du cancer encourage les Québécois à poser un geste significatif pendant le Mois de la jonquille pour les personnes touchées par le cancer et à contribuer au combat contre cette maladie;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Ron Stewart, et résolu à l'unanimité de décréter le mois d'**avril est Mois de la Jonquille** et que le conseil municipal encourage la population à accorder généreusement son appui à la cause de la Société canadienne du cancer.

15-03-13

**NOMINATION DU VÉRIFICATEUR POUR L'ANNÉE 2014**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Agnes Wightman, et résolu de nommer Monsieur Denis Paré, C.A., vérificateur pour l'année 2014 et d'accepter sa soumission au montant de 5,150.00\$, plus les taxes, pour faire la vérification et de préparer le rapport financier 2014.

15-03-14

**VENTE DES IMMEUBLES POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DE TAXES**

La directrice générale dépose la liste.

- 5197\_44\_0390
- 5197\_32\_5533
- 4999\_53\_3578
- 5397\_17\_3095
- 5097\_75\_8945
- 5098\_16\_8927

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Agnes Wightman, et résolu de vendre les immeubles ci-haut pour défaut de paiement de taxes si les propriétaires ne paient pas au moins les montants exigés plus intérêt, avant le 20 mars 2015.

**RACCORDEMENT DES EAUX USÉES DU BAR SALON LE VIEUX MOULIN RÉ.S.# 15-02-12**

Les membres du conseil ont été informés que la loi ne leurs permet pas d'exiger une fosse de rétention si il est possible d'installer une autre type de système d'épuration sur le terrain.

Mme Jeanne d'Arc Paquette, propriétaire du Bar Salon le Vieux Moulin, assure le conseil que les négociations avec le MDDELCC pour raccorder l'hôtel au réseau municipal se poursuivre.

Il est convenu que la municipalité suivra ses actions de près et agira en conséquence.

**15-03-15**

**FORMATION EN URBANISME - M<sup>E</sup> FRANCIS**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham, et résolu d'inscrire les membres du conseil qui souhaite participer aux formations. (Coût : 75\$ + taxes. / par module)

**BANCS PUBLICS**

Le conseiller Robert Deschamps demande s'il peut procéder avec la commande des bancs publics. Il indique qu'il serait souhaitable de réaménager l'espace public à côté du Bureau de poste. Il informe le conseil que le comité d'embellissement est prêt à payer pour un bac à fleurs et qu'il y a un résident anonyme qui voudrait acheter un banc pour la municipalité. Après une discussion sur le sujet il est convenu que la municipalité ne dépensera pas plus que le montant (1, 250\$) budgété pour 2015 et que les bancs devraient être installés dans les endroits discuté auparavant dans le cadre du plan d'action MADA. Suivi

**LEVÉE DE LA SÉANCE**

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 21 h 25.

---

Nicole Blinn, directrice générale

---

François Reid, maire suppléant